



采购公告

Annonce d'Approvisionnement

中国铝业几内亚有限公司 2026 年办公用品采购公告

Annonce d'approvisionnement pour l'achat des fournitures de bureau en 2026 pour Chalco Guinea Company S.A.

中国铝业几内亚有限公司拟采购一批惠普打印机硒鼓，特邀请各潜在供应商参与报名。

Chalco Guinea Company S.A. envisage l'achat des **HP Cartouche de toner**. Tous les fournisseurs intéressés sont invités à soumettre leurs offres.

1.项目概况及采购范围/ Aperçu du projet et Portée des achats.

(1) 采购类型：办公用品

(2) 采购内容范围：惠普打印机硒鼓（产品参数详见附件）。

(3) 采购明细及报价表（见附件）

(1) **Objet d'achat :Fournitures de bureau**

(2) **Portée des achats :HP Cartouche de toner (voire annexe les spécifications des produits)**

(3) **Details de l'achat et formulaire de devis (voir annexe)**

2.供货商报名要求/ Conditions d'admissibilité des fournisseurs

参与报名的潜在供应商须具备独立法人资格，需提供有效的营业执照、税务登记证及授权委托书等相关证明材料复印件、原件备查。

注：供货商必须提供上述资格要求的证明材料（材料必须加盖公司用章），否则按弃权处理。



Les fournisseurs intéressés doivent posséder des qualifications de personne morale indépendante et fournir des copies des documents justificatifs valides tels que les Registres du Commerce et du Crédit Mobilier (RCCM), les certificats d'immatriculation fiscale et les procurations. Les originaux des documents devront être présentés pour vérification si nécessaire.

Remarque : Le fournisseur doit fournir des documents justificatifs mentionnés ci-dessus (les documents doivent être apposés le sceau de l'entreprise). À défaut, l'offre sera rejetée.

3. 报名要求 Exigence de devis

(1) 有意向的供应商应通过邮件将产品报价、详细技术参数、规格和产品图片（若无图片请备注原因）以及供货商资格要求中的文件发送至，**qun_ma@chinalco.com.cn、qi_li@chinalco.com.cn.**

(2) 供应商报价应为含税价，并注明不含税价、税金和含税总价。且该价格包含送至采购人在科纳克里两千公寓办公室的运费。

(3) 付款方式：采购人在收到货物、验收合格并收到符合采购人要求的发票后 15 个工作日内一次性支付货款。

(4) 报价表上必须注明报价有效期。

(5) 供货周期：所有货物须于 2026 年 5 月 25 日前完成供货。

(6) 报价截止日期：2026 年 05 月 4 日 17: 00（几内亚时间）

(1) Les fournisseurs intéressés doivent envoyer le devis du produit, les paramètres techniques détaillés, les spécifications et les photos de produit (ou, à défaut, en préciser la raison), et les documents requis aux Conditions d'admissibilité des fournisseurs à **qun_ma@chinalco.com.cn、qi_li@chinalco.com.cn.**

(2) Les fournisseurs doivent présenter des prix TTC (toutes taxes comprises), en indiquant clairement le prix HT (hors taxes), le montant de la taxe et le prix total TTC. Le devis doit inclure les frais de transport pour la livraison au bureau de l'acheteur à la résidence 2000, Conakry.

(3) Modalité de paiement : L'acheteur effectuera le paiement intégral des marchandises en une seule fois dans un délai de 15 jours ouvrables après la réception des marchandises, leur acceptation conforme par l'Acheteur et la réception de facture conforme aux exigences de l'acheteur.

(4) La période de validité de l'offre doit être indiquée sur le devis.

(5) Délai de livraison : l'ensemble des produits devra être livré au plus tard le 25 mai 2026.

(6) Date et l'heure limite de soumission : **Le 4 Mai 2026, à 17 : 00** (heure de Guinée)

4.最终供应商选择方式/ Méthode de sélection finale des fournisseurs

采购人通过对比各供应商的含税价，从各报价中选择产品价格最低的供应商为最终供应商并与其签订合同，合同采用中国铝业几内亚有限公司的合同模板。

L'acheteur sélectionnera le fournisseur ayant proposé le prix le plus bas pour les produits parmi toutes les offres et conclura un contrat avec ce dernier, le contrat sera établi selon le modèle de contrat utilisé par CHALCO GUINEA COMPANY S.A.

5.发布公告的媒介/Moyen d'annonce

此公告在 <https://www.jaoguinee.com/> 上发布，对于因其他网站转载并发布的非完整版或修改版公告，而导致误报名或无效报名的情形，采购人不予承担责任。

Cette annonce est publiée sur <https://www.jaoguinee.com/>. L'acheteur ne pourra être tenu responsable de toute erreur de soumission ou soumission invalide causée par des versions incomplètes ou modifiées de l'annonce réimprimée et publiée par d'autres sites.

6. 联系方式/ Informations de contact

采购人：中国铝业几内亚有限公司

联系人：马 群：(qun_ma@chinalco.com.cn)

黎 琦：(qi_li@chinalco.com.cn)

Adjudicateur : **CHALCO GUINEA COMPANY S.A.**

Contact : MA Qun (qun_ma@chinalco.com.cn)

LI Qi (qi_li@chinalco.com.cn)



附件 Annexe1

中国铝业几内亚有限公司报价单 Formulaire de devis de CHALCO GUINEA COMPANY S.A									
序号 NO	物料名称	物料名称(法 文)	规格型号	单位	数量	单价	总价	到货时间	备注 Note
	Nom du matériel	Nom du matériel français	Modèle	Unité	Quantités	Prix unique (GNF)	Prix total (GNF)	Délai de livraison	
1	惠普硒鼓	HP Cartouche de toner	W2030A 415A-Noire/ 黑色	个 /pièce	15				
2	惠普硒鼓	HP Cartouche de toner	W2030A 415A-Jaune/ 黄色	个 /pièce	10				
3	惠普硒鼓	HP Cartouche de toner	W2030A 415A-Rouge/ 红色	个 /pièce	10				
4	惠普硒鼓	HP Cartouche de toner	W2030A 415A-Bleu/ 蓝色	把 /U	10				
合计 TOTAL(GNF)									

报价单位:

Unité de cotation

(盖章 cachet):

联系人电话:

Numéro de téléphone de contact:

报价时间及有效期:

Date du devis et délai efficace :